

270

சிவமயம் 22
பிகெகம்.

மதுரைச்சங்கப்புலவருள் ஒருவராகிய
தல்லாதாரால் இயற்றிய மூலமும்

உறையார்

மதுரைநாயக முதலியார்

குமாரர்

சொக்கலிங்க முதலியாரவர்களால்

செய்யப்பட்ட

அவதாரிகையும்

தேளிபேருள்வினக்கப்பெயிப்புள்ளியும்

இவை

திருப்பரந்தினம்

அருணாசலரணர்

குமாரர்

நாராயணசுரணரால்

தஞ்சை

ஸ்ரீ கிரீஷ்ணவிலாச அச்சுக்கடந்திற்

பதிப்பிக்கப்பட்டது.

இதன் விலை ரூ. 2.

சென்னை

உ

சிவமயம்.

திரிகடுகம்.



மதுரைச்சங்கப்புலவருள் ஒருவராகிய

நல்லாதனரால் இயற்றிய மூலமும்

உறையூர்

மதுரைநாயக முதலியாரவர்கள்

குமாரர்

சொக்கலிங்க முதலியாரவர்களால்

செய்யப்பட்ட

உவதாரிகையுள்

தேள்பொருள்விளக்கப்பொழிபுரையும்

இவை

திருப்பரங்குன்றம்

அருணாசலசரணர்

குமாரர்

நாராயணசரணரால்

தஞ்சை

ஸ்ரீ கிஷ்ணவிলাச அச்சுக்கடத்திற்

பதிப்பிக்கப்பட்டது.

சுபகிருது-ஸ்ரீ கும்பாவி.

உ

மதுரையிற் சங்கமருவிய சான்றோர்களால்

இயற்றிய

பதினெண்கீழ்க்கணக்கு நூல்களாவன.

வெண்பா.

படி நான்மணி நானாற்பதைந்திணைமுப்
 ஸ்கடுகங் கோவை பழமொழி—மாழ்வ
 ளானிலை சோல்காஞ்சியுட னேலாதியென்ப
 ஸ்நிலைய வாங்கீழ்க் கணக்கு.

படியார்.
 ஸ்மணிக்கடிவை.

ஸ்னாற்பது.
 ஸ்ரியவைநாற்பது.

நாற்பது.
 வழிநாற்பது.

திணையையம்பது.

திணையெழுபது.

பழமொழியையம்பது.

திணைமாலே நூற்றைப்
 திருக்குறள்.

திரிகடுகம்.

ஆசாரங்கோவை.

பழமொழி.

சி றுபஞ்சமூலம்.

முதுமொழிக்காஞ்சி.

ஏலாதி.

கைகநிலை.

திரிகடுகம்.

மூலமும் உரையும்.

கடவுள்வாழ்த்து.

நாகன் ஞாலமளந்த தூஉங்காடருசீர்த்
 ஸ்னாற்புங்குருந்தஞ்சாய்த்ததூஉம்.—நவ்வ
 ஸ்சகடமுதைத்ததூஉம்—இம்முன் றும்
 வப்புவண்ணாடி.

(-ள்.) காயாமலர்போலும்நிறத்தையுடையதிருமா
 நவடிகள் இடமகன்றபூமியை அளந்ததும்—அழியு
 டையகுளிர்தகல்லவாசனையுள்ள மலர்கள் பொரு

தமரத்தை முறித்ததும்-(கஞ்சனால் ஏதப்பட்டுத்த
ந்தம்) கிட்டிவந்தவஞ்சமாயிசகடத்தை உதைத்த
இம்மூன்றுசெய்கைகளையுஞ்செய்தன-எ-று.

நூல்.

(சுகம் அடையும் விதம்.)

தந்திக்குற்பினூர்நோஞ்நிருந்திய
ரல்முடியின்மாண்டார்நீதாடர்ச்சியுஞ்-சொல்
ரிலகற்றுங்கேள்வியார்நட்டும்-இம்மூன்று
கடுகம்போலுமருந்து.

பெண் 1. அருக்கிபொலும் கல்வீரையனை யபெண்

தாமதமாய் முடிபுடையாடியா.

மையடைந்தவரோடுகொள்ளும்உறவும்-தூலினுள்
த நீக்கல்லதாற்கேன்வியையுடையாரோடு (செ
b)சினேகமும் ஆகியஇம்மூன்றும்நிரிகடுகத்தைப்பே
பம்நீக்கியின்பஞ்செய்வனவாம்-எ-று.

அரில்-குற்றம்-அஃதாவது-மூக்குணவசத்தால்முனை
நாப்பர்?என்னுஞ்ஞுத்திரிவிதிப்படி-தாமதம்-இர
நவம்-என்னும்மூன்றுகுணங்களும் மாறிமாறிப்பிற
ல்பாதலால் உயர்ந்தபொருளை இழிந்தோரும் - இ
ருளை உயர்ந்தோரும்-உறுதிப்பொருளைப்பகைவரு
பாருளைகட்பினரும் சிலகாலங்களிற்கூறுவர்அதனு
ன்குற்றத்தைநீக்கிக்குணத்தை தழுவிவண்மென
லோர்களின்கருத்தாம்-மேற்கூறியகுணங்கன்முன்ற
ருண்டி-செடுத்துயில் - சோம்பல்-நீதிவழு - ஒழுக்க
சம்-மறதி - பொய் - கோபம் - காமம்-கொலை-இறை
ரவிப்பது-தாமதமாம். மனஊக்கம்-ஞானம்-வீரம்-த

மம்-தானம் - கல்வி - கேள்வி - இவைகளை வினை வி
 ரசதமாம்-இதனுள்-தானமென்பது கிரியையின்பொ
 ள்காடுக்கும்பொருள்கள். ஞானம்-அருள்-தவம்-பொ
 ளமை-மேன்மை-ஐம்பொறி ஆடக்கல்- இவைகளை வி
 ரசத்துவமாம். கிரிகெடுமென்றது-சுக்கு-திப்பிலி-ம்
 மூன்றுக்கடியவிடத்தில் தேகநோய்தீர்வதுபோ
 ள்ளாகக்கூடக் கொல்லொர்க்கம்பிரகரினொர்க்கு

(மேலொருவரின் தன்மை.)

குணங்குணங்குதகைகையுந் தாவில்லி
 குணத்தாகோவினமெய்தலும்—நன் குணங்
 ளையுறையாவர்வழிச்செலலும்-இம்முன் லும்
 ன்முறையாளன் தொழில்.

இ-ள்.) தனது குடிப்பிறப்பின் குணம் குறைவுபடா
 தவாக்கியொழுகமும்-கெடுதலில்லாததேர்த்தியையு
 ரியகுணத்தோர் வவியதொழில்லைச்செய்தலும்-நன்
 பறியும்அறிவுடைய அந்தணர்வகுத்தநூல்வழியில்நட
 ஆகியஇம்மூன்றும் - மேலாகியமுறையினையுடைய
 பழில்லாம்-எ-று.

(முடித்தன்மைமாய் வினாபுந்நிபம்.)

லார்க்கினனொயொழுதலுங்காழ்கொண்ட
 லாய்க்கொலாற்புடைத்தலும்—இல்லஞ்
 பானாக்கொண்டுகலும்-இம்முன் லும்
 பபாமையால்வருங்கேடு.

இ-ள்.) மற்றறிவில்லார்க்குஉறவினனாகத்தலும்-
 லங்கொண்ட மனைவியைக்கொலினால் அடித்தலும்-த
 கித்தியத்தைச் சிற்றறிவினனாத் துணையாக்கொ

(மாணநீதை விளைவிக்குஞ்செய்கை.)

முன்னர் வாழ்க்கைசெயலுந்தொடைபின்
முற்றாட்கோலின் றிச்சேறலும்—முற்றன்னை
வாண்க்கைவாங்கிக்கோடலும்—இம்முன்றும்
வறுவான் றொழில்.

)-ன்.) தன்பகைவாழ்முன்னே (பெருஞ்செல்வத்தோடு
மட்டமாய்நின்றபசுக்களின் நடுகைகையிற்கோ
லச் செல்லுதலும்—முன்னேநன்று (பிறனாயன்றித்)
மவருத்துவோனைத்தனக்கு உறவாக்கிக்கொள்ளுதல்
இம்முன்றும்—சாவவிரும்புகின்றவனதுசெய்கைகள்

(துன்பம் விளைவிக்கும் விதம்.)

ங்காத்துறையிழிந்துநீர்ப்போக்குமொப்ப
முவிடாப்பெண்டித்தோள்தோர்வு—உழந்து
நதினனாய்வேற்றாப்புகலும்—இம்முன்றும்
நனுயரங்காட்டுநெறி.

)-ம்.) ஒருவருட்கடவாததுறையில் இறக்கிநிலை
தலும்—தனக்கு ஒப்பாகவிரும்பமில்லாத வேசையரது
சேர்தலும்—வருந்திவிரந்தாளியாய் அயலுநிலிப்பு
ஆகிய இம்மூன்றும்—ஒருவனுக்கு அரியதுன்பத்தை

தன்னைப்போனாங்காணா லும்பேணா
ன்வேறுகூறிற்பொறையும்கூ—அறவினைபைக்
ரான்மைபோலவொழுக லும்-இம்முன் லும்
ரான்மையென்னுஞ்செருக்கு.

இ-ள்.) அயலார்தன்னைஉபசரிக்கில் அதற்குநாணாத
ரியாதவராய்த் தனதுதகுதியை வேறுபடச் சொன்
னைப்பொறுத்தலும்-உபகாரமாகியசெயலைமேகம்ஆளு
ல(அதனைஆளுதல்செய்து) நடத்தலும் - ஆகியஇம்மு
லுள்ளாரின்(மேற்பட்டுச்செய்கின்ற) ஆன் தன்
னுஞ்செல்லங்களாம்-எ-று.

(பிரயோசனமில்லாதவை)

பாமீனுள்ளறலைப்படலுமாளல்லான்
ல்வக்குடியிற்பிறத்தல்லும்—பல்லவைபுள்
நசுவான்கற்றவருநூ லும்-இம்முன் லுந்
நருமன்கண்டகனா.

இ-ள்.) வர்னைனைப்பற்ற உள்ளரன்பறவையுந்
தும்-ஆளுந்தன்மையில்லாதவன்செல்லமுள்ளகுடிப்ப
பிறந்துஒன்றனைஆளநனைத்தலும்-பலர்கூடியசபைபு
துச் சென்றுபயப்படுகிறவன்கற்றுக் கொண்டஅருபை
நாலின்ஆராய்ச்சியும்-ஆகிய இம்முன்றும்-நீத்தினாசெ
ண்டையானவன்கண்டகனைவுப்போற்பயன்படா வா

(தன்னைப்புதுநாப்போருள்கள்)

ல்லவைபுட்டோன் றுங்குடிமைபுந்தொக்கிரு
வைபுண்மேம்பட்டகல்விபு—வெல்சமத்து
துவப்பவட்டார்த்தவென்றியும்-இம்முன் லுந்
தம்மைக்கூறப்பொருள்.

)-ள்.) பழையோர்கூடிய சபையினிடத்து மேற்பட்
 ன்றும்குடிப்பிறப்பும்-பேரியோர்கூடியிருந்தநல்லச
 டத்துமேம்பட்டு விளங்கியதல்லியும்-வெல்லும்போ
 (தம்மையாண்ட) அரசன் மகிழப்பவைவரைக் கொ
 த்தவெற்றியும் - ஆகியஇம்மூன்றும் - இவற்றையு
 தம்மைத்தாமேவியந்து சொல்லப்படாத பொரு
 -எ-று. (

(முடிகளின் லிருப்பம்.)

நுமையுடையாரினத்தினகற
 மையில்பெண்டுகாக்காமுற்றுவாழ்தல்
 மியவல்லதுணிதல்-இம்மூன்றும்
 மக்கள்காதலவை.

இ-ள்,) பெருந்தன்மையுடையாருடையகூட்டத்தி
 ன்குதலும் - தமக்கெனஉரிமையில்லாதவேசையனை
 அவரோடு வாழ்தலும் - மேன்மையல்லாத காரியங்
 ளாவது தீயகாரியங்களென்றபடி) துணிந்து செய்த
 யஇம்மூன்றும்-அறிவுதுழைய ஒருபுறையுமில்லாத
 டத்தென்பதாம்.

(நன்மையல்லாதவை.)

க்காயரில்லாதவரும் பிணக்கறுக்கும்
 தோராயில்லாவவைக்களனும்--பாத்துண்ட
 மையிலாளரயலிருப்பும்-இம்மூன்றும்
 மைபயத்தலை.

இ-ம்.) ஒதுவிப்பாணையில்லாதவரும் - மாறுபாட்டு
 ன்கும் (அறிவிற்) பெரியோராயில்லாதசபையும்-
 கொடுத்தண்ணும் குணமில்லாதவர்பக்கத்தில் இ
 - ஆகியஇம்மூன்றும் (ஒருவனுக்கு) நன்மையை,

(இயாவர்க்கும்போதுந்தாதவை.)
 ரியாதான் கூத்தாட்டுக்காணடலும்விழக்
 ரியாதான் காவாதுளையுந்—தெளியாதான்
 ராயுட்பல்காலுஞ்சேறலும்-இம்முன்றும்
 டொல்லாநோவதுடைத்து.

இ-ள்) இராகவோசையில்லாதவன் (ஆட்டிவிக்கும்
 னப்போய்ப்பார்த்தலும் - (தியக்கால்) வீழ்க்கள்ளு
 ரியாதவன் தன்னைக் கடித்தல்செய்யாது (பிறரோடு
 1) பேசுதலும்- தன்னிடத்தச்சேதர்ச்சியில்லாதவன்
 ன்பலதரம்போதலும் - ஆகியஇம்முன்றும்- ஊரிலு
 டொல்லாநோவதுடைத்து.

திரிகடுகம் மூலமும்-உகாயும்.

(சுகம்மோடுகும்நட்பினர்.)

ராளனென்பான் கடன் படாவாழ்பவன்
 ராளனென்பான் விருந்திருக்கவுண்ணாதான்
 ராளனென்பான் மறவாதான்-இம்முவர்
 ராகவாழ்தலினிது.

இ-ள்) முயற்சியுடையானென்று சொல்லப்படுபவன் (தில்ந்)
 கடன்படாமல்வாழ்கின்றவன் - உபகாரியெக்
 டப்படுபவன் வந்த விருத்தினர் பசித்திருக்கத்தான்
 இ-ள்-(ஆசிரியன் சொல்லியதுற்பொருளமனதில்)கெ
 டில்லல்லவெனன்று சொல்லப்படுபவன் - (கேட்ட
 மறவாதவன்-ஆகியஇம்முளையும்தனக்குநட்பின
 வன்கொண்டு) வாழ்தல்இன்பத்தருவனவாய்-எ-று
 தான்- முயற்சி-கோள்-கொள்ளுந் தன்மை வேளாள

ரி.

(அருமையுடையோர்.)

உறிவானிளங்கிளைசூலக்

யோம்பல்வல்லானரசன்—வடுவின்வி

ளடகுணத்தான்றவனியென்விழ்முவர்

ராமுபெற்றதரியார்.

இ-ள்) பிறர்தன்மைபுத்தெரிந்து அதற்கேதக் கிட

வன் இளமைதொட்டுவந்த உறவினனாவான் - மிக

கோக்காததலில் கல்லவன்மன்னவனாவான் - முக்த

வரமல் மாட்சிமைப்பட்ட குணத்தையுடைய வந்த

பவனாவான்-என்று சொல்லப்பட்ட இம்மூறும்-எவ்

(அறிவுடையோர் பறந்தநாதவர்)

தக்கலியபிற்பிறிளமைபழித்தனை

தல்லாதல்வற்றுகும்பேதையாய்ந்து

றுவொடுகிறகுஞ்சிறுமை-இம்மூன் றும்

பகாரறிவுடையார்.

இ-ள்.) இளமைப்பருவமுடையோன்(தன்னிலையி

) கழுவுதலை இயல்பாகவுடையவனாவான் - அந்

தன் (அறிவுடையோரால்) விலக்கப்பட்டவர்களை

தச்சு)சொல்லுதலில்வல்லவனாவான்-கல்லியற்கிறிய

த்தம்கோபித்தலோடுந்பன்(ஆதலால்)இம்மூவரை

வியுடையோர்சேரர்-எ-று.

(தினேகந்திந்து அநுகூலநாதவர்.)

பவழங்கிவாழும்பொறியறைபுகைதிரிந்து

விடத்துநேர்கருதுந்தட்டையுடைய—ஊழின

ரட்டிவினைநலம்பார்ப்பாணும்-இம்முவர்
சப்படாதவர்.

இ-ள்.) பொய்பேசியவர்க்கின்றசெல்லமில்லை
சத்தினின்றும் வேறுபட்டுத்தாமத்தவிடத்தில் (செ
ந்தவந்தனக்கு) கோக நினைக்கின்ற மூலம்பெ
பட்டமனத்தனும்- (ஒருவனைச்சேரும்) முறைமை
இது அவன்காரியத்தில்தனக்குப்பயனை ஆராய்வது
உ.

(இறந்தும் இறவாதவர்.)

எனின்மேல்வானபுகழ்நட்டாணுமாயிற்றீர்ப்
ன்னினுட்கற்புடையாட்பெற்றானும்-உன்னு
ல்குறைவின் றித்தொட்டானும்-இம்முவர்
பாவுடம்பெய்தினார்.

இ-ள்.) மண்ணுலகத்திற்பெரியபுகழைநிலைபெறச்செ
யும்-பெண்களுஞ்ஞற்றமில்லாத கீர்த்தியையும்சிற்பை
டயவளைத்தனக்குடனேவியாகப்பெற்றவனும்-உரார
ணப்படுகின்ற கீர்க்குறைவில்லாதிருக்குக்கிணறுக
ண்டிவைத்தவனும்-ஆகியஇம்முவரும் - இறவாதபு
னைப்பெற்றவராவார்-உ.

(கல்வியின்பயனை இழந்தவர்.)

பின்னனன்மைக்ககன்றானுங்கற்புடையாட்
பின் கட்சாராத் தலைமகனும்-வாய்ப்பகையுட்
லெவன்றிவேண்டுமிலங்கியும்-இம்முவர்
விப்புணைகைவிட்டார்.

U U- - - - -

பு-ன்.) கொல்லுந்தொழிலையுடைய மதயானைக்கு
 லும்ருணயில்லாணும் - இழலின்கண்பிறனதவாயி,
 (அவன்மனையானேவிரும்பி) கடப்பவனும்-கொலை
 ற்பதையறியாமல்ஆடுகின்ற பாம்பினேஆட்டுகின்றதீ

ஹம்-ஆகிய இம்மூவரும் ஆராயுமிடத்து (அவ்வவந்
ப்பவராவார்.

(பிறர் வருத்தமடைபவை)

சுபிறன் கட்படுதலும் பாசம்
பமழையைக்கொளலும்—கதித்தொருவன்
வானென்றெள்ளப்படுதலும்—இம்மூன்றும்
நார்க்குமின்னுதன.

)-ள்.) பிறனதுபொருளில் ஆசையுண்டாதலும் - (
த்தார்பித்திருக்கச்சோம்பலடைதலும் - ஒருவனா
னன்றுகொபித்துஇகழப்படுதலும்- ஆகிய இம்மூன்
ர்க்கும் துன்பஞ் செய்வனவாம்-எ-று. (

(நல்லோர்களின் தன்மை.)

வாடிட்கால்வழங்கிவாழ்தல்செருவாய்ப்பச்
தவைநாடாச்சிறப்புடைமை—எய்தப்
பாடிநல்லவைகற்றல்-இம்மூன்றும்
நாட்சிநல்லவர்கோள்.

)-ள்.) (தமக்குவரும்ஊதிபத்துள்) காற்கூறு (தரு
நாருட்டு) சிலவுசெய்து உயிர்வாழ்தலும்-போரில்
டக்கஅரசர்(தமக்குத்திறனையாழிநோர்க்கு)செய்தக
ஆராயாமல் (விளங்கித்தோன்றும்) சிறப்புடைத்த
மையும் - பலநூலுள்பொருந்த ஆராய்ந்தால்லதால்
லும்-ஆகிய இம்மூன்றும்-நற்குணநற்செய்கைகளால்
பெற்றநல்லவருடையகொள்கைகளாம்-எ-று. (

(முத்தியடையும்விதம்.)

மென்னும்பாசத்தோயும்பலவழியும்
 றறாதோடுமவாதேதரும்—தெற்றெனப்
 றயத்துனாயென்னும்பகையிருளும்-இம்மூன்
 ;தறவிடும்பிறப்பு.

உ-ள்.) (அகப்பற்றுப்புறப்பற்றென்னும்) இருவ
 றென்று சொல்லப்படுகிறகயிற்றவிலங்கும் - பலபெ
 லும்பிடிப்புநீங்காடல் ஒடுகின்றஆசையாகிய ரதமு
 ாகப்பொய்த்துக்கூறும் சொல்லாகிய பகையைவிட
 அந்தகாரமும்-ஆகியஇம்மூன்றும்-பிறவிக்குவித்தா
 உகெடப்பிறப்புக்கெடும்-எ-று. (

(தருமம் தன்னேவிட்டு நீங்காவிதம்)

ஈங்கொடுக்குந்தகைமையுமானத்தார்
 றங்கடிந்தவொழுக்கமுட—தெற்றெனப்
 பெருநூல்கியசின்தையும்-இம்மூன்றும்
 வினையார்க்குங்கயிறு.

உ-ள்.) (பிறர்க்கு) தானமரகப் பொருள்கொடுக்க
 மம் - பழிக்குநாணுவோர்திருற்றத்தநீக்கியநல்லெ
 மம் - செளரியபலவொருநீன்களிலும் (செல்லுதலொழி
 வும் - ஆகியஇம்மூன்றும் - (ஒருவனை) தருமச்செ
 னைவிட, கலாநிபுக்கார்ப்பாட்டும்கயிறும்-எ-று.

(நாகிநீபுதுமார்க்கம்.)

ஈடகுமென்றோட்கணிகைவாயின் சொல்லுந்
 றடிவினுட்பொதிந்ததோயு—மாண்டசீர்க்

த்தபகைவர்வணக்கமும்-இம்மூன்றும்
 சிப்பிடுக்குமளறு.

(-ள்.) காணுதற்கினிய மெல்லியதோள்களையு
 சயின்துவாயிலுள்ளஇனியசொல்லும் - ஊண்டி
 (மீனுக்கு இளையாக) அதன்முள்ளேமூடியதவளை
 ம்பற்றிய சத்துருக்களுடைய மாட்சிமைப்பட்ட ச
 புடையவணக்கமும்-ஆகியஇம்மூன்றும்- (உயிர்க
 ள்)அழுந்தச்செய்யும்நரகங்கள்போல்வனவாம். (2

வகிகளால் விரும்பப்படாத செல்வமுடையோர்.
 நக்கினால்வாழுஞ்சிறியவனும்*பைத்தகன்
 துல்விலைபகருமாய்தொடியு—நல்லவர்க்கு
 த்வறுப்புறங்கொன்றானும்-இம்மூவர்
 த்துண்ணார்கற்றறிந்தார்.

(-ள்.) அகங்காரத்தால் (தன்னிலைகெட) வாழ்கி
 னனும் - பாம்பின் பட்டம்போற்போந்தஅல்குலைவி
 நம்வேசையும்-நல்லோர்பொருட்டாகஅமைத்து
 ச்சாலையைஅழித்தவனும் - ஆகியஇம்மூவருடைய
 உறவிலைக்கற்சுணர்ச்சுவர் ஊண்டிபட்டார்-எ-ன

(யாவராலும்புகழப்படுபவர்.)

வதறியும்விருந்தினனுமாருயினாக்
 ல்வதிடைநீக்கிவாழ்வானும்—வல்லிதிற்
 மினிதுடையவாசானும்-இம்மூவர்
 லமெனப்படுவார்.

(இ-ள்.) பிறருடையதளர்வையறிந்து (பெற்றது

மகிழும்அதிதியும்-அரியவுயிணாப்பிறர் கொல்லுமிட
 ிவழகுந்ததெத்துவாழ்பவனும்-உறுதியாக மேற்கொ
 வாழுக்கத்தினைஇனிதாகவுடையஆசிரியனும் -ஆகி
 றும் - உயர்ந்தோரென்றுசொல்லப்படுபவராவார்-1

(பரிசுத்தமுடையோர்.)

ன்பொழுதுநீராடியுண்டலுமென்பெயினும்.
 ஸ்பந்தரிச்செரூல்லாவிடுதலுந்—தோல்வற்றிச்
 பினுஞ்சான்முண்மைகுன்றுமை-இம்முன்று
 உயமென்பார்தொழில்.

இ-ள்.) உண்ணுதற்குரியகாலத்தில் ஸ்நானஞ்செய்
 னுதலும்-யாதுபயன்பெற்றாலும் ஒருசார்பாகநின்று
 ஸ்லாதிருத்தலும் - (உணவில்கூடாமையால்) உடம்பு
 இறத்தல்வரினும் அறிவாஸ்ரிதைந்த தன்மைகுண்
 மல்கடத்தலும் - ஆகியஇம்முன்றும் - (யாம்மனம்மீ
 ட்களால்) பரிசுத்தராகக்கடவோமென்றுநீன்ப்பவர
 சயங்ககளாம்-எ-று.

(பயன் பெறுதுதுன்புறுவோர்)

ஸ்வதுவேண்டிவெகுண்டொக்குநோன் பிலோ
 லதுகாமுற்றிருப்பானும்கல்வி
 சிக்குற்றம்பார்த்திருப்பானும்-இம்முவர்
 க்குத்திக்கவருந்துவார்.

)-ள்.) சொல்வெற்றியைவிரும்பிப்பிறரோடுகொடி
 ஸ்லுகின்றதவமில்லானும் - தனக்குக் கிடைத்தத

நனேப்பெற விருப்பப்பட்டிருக்கின்றவனும் - (ட)
) கல்வியிற்குற்றங்கனையேகேள்வியால் ஆராய்ந்
 நவனும் - ஆகிய இம்மூவரும் - உமியைக்குத்தினை
 றவனாயொப்பார்-எ-று.

!மேலோரீகளின் கருத்து)

நன்விழைந் துபின் செவினுந் தன் செலவித்குன்ற
 விழைந் துகையுறினுங்கா தல்பொருட்கின்
 விழைந் துவாழ்நான் மதியாமை-இம்முன்று
 விழைந் தநூலவர்கோக்கு.

உ-ள்.) பெண்கள் தன்னை விரும்பிப்பின் சென்றாலுப
 ன்நடைபிற்குறைவுபடாமையும் - தன்னிடஞ்சே
 (பிறை துபொருள்வந்து) கைவசப்படினும் அப்பொ
 த்து ஆசையல்லாமையும். மண்ணாட்சியைவிரும்பி
 நான் கேரிட்டலிடத்தம் - அவ்வாட்சியைமதியாமை
 இம்முன்றும் - துட்பமாகியபொருளைவிரும்பிய

(கேடாதகித்தியையுடையோர்)

என் சென் சென்றாயெள்ளாவொருவனும்
 னிய செல்வத்துப்பொச்சாப்புநீ தந்தானும்
 நுமழுக்காநிகந்தானும்-இம்மூவர்
 றபுகழுடையார்.

உ-ள்.) தன்னைவிரும்பிவந்து அடைந்தயாசகனாகி
 ல்லாதவனும் - நிலையான செல்வம்பெற்றகாலத்து
 கா) மறக்குந்தன்மைகையநீக்கினவனும் - எப்போ
 ர்செல்வங்கண்டு) பொருமையினின்றும் கினவனு
 ம்மூவரும்நிலபெற்றகீர்த்தியையுடையவராவார்-எ

(இயாவதும் விதும்பத்தக்கவை)

நவையுணர்வல்லவகற்றலும்பாத்தனாடாங்
 நறமுட்டாதுயற்றலும்—வல்லிநிற்
 ரெலாருபொருளாக்கலும்—இம்முன்றுங்
 ன்விபுளெல்லாந்தலை.

இ-ள்.) பலசபைகளாலும்நல்லனவென்றுசொல்லப்
 பதால்நீர்ப்படித்தலும் - டுத்தனாடுஇல்லறத்தை
 புபடாமற்செய்தலும் - தன்வல்லமையாலும்முயற்சி
 பாதாயினும்ஒருபொருளைச்செய்துகொள்ளலும் - டு
 முன்றும்சேட்கப்பட்டசெயல்பலவற்றுள்ளும்முதன்
 செயல்களாய்-எ-று.

(கல்வியுடையோர் கொள்கை)

நமொழிநோக்கிப்பொருள்கொளலுதாங்கே
 ண்மொழிவேண்டினுஞ்சொல்லாமை—நன்மொ
 றினமல்லார்கட்சொல்லலும்—இம்முன்றுங்
 மறிந்தார்பூண்டகடன்.

இ-ள்.) (தூல்களிலுள்ள)சொற்களைஆராய்ந்துதுட்
 பாருளைக்கொள்ளுதலும் - தூல்களுக்குத்தகாதவொ
 யாகியசொல்லைப் பிறர்விரும்பினும் சொல்லாதொ
 - (உயிர்க்குறுதியைத்தரும்) நல்லசொற்களைக்கீழ்ம
 தாரிடத்துச்சொல்லுதலும்—ஆகியஇம்முன்றும்—பல்
 புங்கற்றறிந்தவர்க்கெண்டகடமையாய்-எ-று.

(அரசனால் விதும்பப்படுபவரி)

லஞ்சிவாமுங்குடிபுங்குடிதழீஇ
 ம்விழ்போலுமடசைச்சனும்—வேளின்

—மணிபோற்றிண்ணியான் காப்பும் இம்முன்
—வேந்தன்பற்றுவிடல்.

2-ள்.) தனதுசெங்கோலப்பயந்து வாழாநின்ற கு
- அக்குடிகளைத்தழுவி ஆலம்விழுதபோலத் தாக்
நீயும் - வேவினிடத்துள்ள பூண்போலவன்மையு
தன்னைக்காத்தலும் - ஆகியஇம்முன்றையும்சேனை
யுதரசன்(சிறிதும்)கைவிடாதுகாக்கக்கடவன் எ-
-

(உவாவிடைபோர்)

நன்றுகடன்கழித்தபார்ப்பானுமோர்ந்து
கைநிலைகோடாவரசும்.—சிறைநின்
வலையிலல்லாக்குடியும்-இம்முனவர்
வகமெனப்படுவார்.

இ-ள்) முன்றுவகையாயுள்ளகடன்களையும்செய்து
மறையவனும் - (மனுதலை) ஆராய்ந்துநிலையில்
தஅரசனும் - (அவ்வரசனாற்செய்யப்பட்ட)காவலில்
தபுலம்புதலில்லாதகுடியும் - ஆகியஇம்முனரும்-உ
மொன்றுசொல்லப்படுவார்-எ-று.

முன்றுகடன்-தேவர்களுக்குவேள்வியாலும் - முனிவர்
க்கேள்வியாலும்-பிதர்களுக்கு - மகப்பெறுதலாலு
ம்கிணிகைகளாம்.

(முத்தியிலைமையடைந்தவர்)

நீநீர்த்திறையினெழுந்தியங்காமேறையும்
நன்னூற்பெருங்கேள்வி நூற்கரைகண்டானும்
மநீர்மையின் ஸிமயலறுப்பான்-இம்முனவர்
மயநீர்மையேமணிற்பவர்.

இ-ள்.) சமுத்திரத்தின்அலைபோல(விடயங்களின்)
ன்றுமனம்அலையாதஅறிவையுடையவனும்- துட்பம

வேதாங்கனையிருந்ததேன்வியினால்நிந்தவண்ணமாத
முடிவைவங்கண்டவனும்-குற்றமாயிருணத்தையில
சமயக்கினைஅறப்பலனும்-ஆகியஇம்மூவரும்-மெய்
ச்சையுடையமோட்சத்தில்தீத்பலராவார்-எ-று. (1
நகீர்-அந்நகீர்-உந்நகீர்-மேந்நகீர்.

(அவாவரீதளிண்அறிவுநிலைமை.)

நண்ணியிரிகட்கருளுடையமென்பானுந்
நுடன்பாடிந்நிவினைபாக்குமென்பானுங்
மறுவேள்வியிற்கொல்வானும்-இம்மூவர்
நிவர்தாங்கண்டவாறு.

(உ-ள்.) ஒன்றைதாமாயிசத்தைப்புசித்துஉயிர்களிடத்
தையையுடையென்ஊடுதொல்பலனும்-தான்(யாடு
ந்சியிலும்) உடன்படுதலில்லாமல்ஊழ்வல்லாஞ்செ
ந்துதொல்பலனும்-காமியத்தையடைவீக்கும்யாதத்தி
னாக்தொல்பலனும்-ஆகியஇம்மூவரும்-(தமக்கு)-பு
விதத்தையேஅறிதின்நவராவார்-எ-று. (1

(மேலோர்க்கின்ஓழங்கு.)

மோடிணட்பளவுதோன்றுமுறலினிய
ப்பினிற்றோன்அங்குடிமையு-பால்போலு
பமையுட்டோன்அம்பிரமாவும்-இம்மூன்
பமையுடையார்வழக்கு.

(இ-ள்.) செல்வச்சுருக்கத்தினால்ஒருவனதுகிணைத்
த்புகாணப்படும்-பொருந்தத்தற்கு இனிதாக்கியநற்கு
ரினைதவினால்குடிப்பிறப்பின்தன்மைகாணப்படும்-
ரன்றபரிசுத்தருணத்தால்அவனதுநிலைமை காணப்
பயிம்மூன்றும்-மெய்கெறியையுடையாது ஒரு

(செல்வமிழக்குநாங்கள்)

னைவியந்துதருக்கலுந்தாழ்வின் றிச்
ரன்னே வெஞ்ஞிபெருக்கலு—முன்னிய
பொருள்வெஞ்ஞிநுண்மையும்-இம்முன் று
வமுடைக்கும்படை.

உ-ள்.) தண்ணைத்தானெமெச்சிக்கொண்டு அகங்
- பணிவில்லாமல் லீனாகக்கோபத்தைப்பெருக்க
- முற்பட்ட (பிறருடைய)பலவகையானபொருளை
பெற்ற அற்பங்குணமும். ஆகிய இம்முன்றும் ஒருவன
த்தை அழிக்கின்ற ஆபுதங்களாம்-எ-று.

(ஓழங்கில்லாதவர்கள் செய்கை.)

மயக்கம்வேண்டிப்பொருட்பெண்டிர்தோய்,
மயக்கங்கள் ளுண்டுவாழ்தல்—சொல்முனிர்
மயக்கங்களுகுதின் கட்டங்கல்-இம்முன்றும்
மையிலாள்தொழில்.

உ-ள்.) நீசத்தன்மையேரிகலத்தலாவது விலைமா
ரித்தோய்தலாம். பிறர்எச்சிற்கலத்தோடுகலத்தலா
ண்மொழ்தலாம். பேரியோர்சொல்வேறுத்துப்
டுகலத்தலாவது தாடுமிடங்களில் தங்குதலாம் -

(பொறிவுடையோர் செய்கை.)

புகுனிதுணுக்கும்விறலுமகளீர்கட்
 ாத்தவொழுக்கமுடைமையும்—பாத்துண்ணு
 லறிவாண்மைதலைப்படலும்-இம்முன்றும்
 கால்லறிவாளர்தொழில்.

(இ-ள்.) (ஒன்றன்மேல்)கோபித்தலைச்சுருக்குகின்ற
 மையும் - தம்பெண்டிர்க்குப்பொருத்தியஒழுக்கத்தையு
 ள்தன்மையும்(பிறர்முதலியோர்க்குப்) பங்கிட்டோன்
 றநல்லறிவைஆளுதற்றன்மையைக்கூடுதலும்-ஆகிய
 ன்றும்இயற்கையறிவுடையோர்தொழில்களாம்-எ
 (மேன்மைதங்கிய தருமம்.)

லாந்தார்க்கொன்றீர்தபுகழுந்துளங்கிணுந்
 ன் குடிமைகுன்றத்தகைமையும்—அன்போடி
 னாளுநட்டார்ப்பெருக்கலும்-இம்முன்றும்
 ள்ளவியுளெல்லாந்தலை.

(இ-ள்.) (வறுமையால்)வருத்தியிரந்தோர்க்கு(அவர்க
 ளு)ஒருபொருளைக்கொடுத்தலாகியபுகழுடைமையும்- (ப
 லயால்) வருத்தினாலும்தனதுகுடிப்பிறப்பின்றன்மை
 மறையுபடாதற்குணமுடைத்தாதற்றன்மையும்- அன்
 ளகாளுஞ்சென்றுகிணேகித்தவரைப்பெருகச்செய்தலு
 மையுமும் - கேட்கப்படும்அறம்பலவந்துள்ளு
 மையுமாம்-எ

(உபகாசமுடைய குடிப்பிறந்தார் தன்மை.
 கந்தரல்லாதபொருள்காழுறமை
 கினும்பார்ப்பாறாதீப்போலொழுகல்

வின்கட்காழுற்றுவாழ்தல்-இம்முன்றும்
பெசுண்டவேளான்றாடிக்கு.

இ-ள்) குதால்வருகின்றபொருளைவெறுத்தலும்-அந்
பெயர்களும்)பழிஞாலும்பெருப்பைப்போல்அருளை
-த்தலும்-பயிர்செய்தலில்விரும்பிவாழ்தலும்-ஆகிய
சிறையும்வேளாண்மையுடையாடிப்பிறந்தார்க்குஅ
சொல்லுவார்-எ-று.

(வஞ்சம் நீங்கிய பொருள்.)

வினடங்குதுறுப்புரவாமாசற்ற
ய்கையடங்குதறிப்பியமாம்-பொய்யின்றி
ஞாமடங்குதல்விடாகும்-இம்முன்றும்
நரத்திறந்தபொருள்.

இ-ள்) வாக்கால்(ஒருவன்)அடங்கிடத்தல் (இதந்த்
| செல்லத்தைத்தருவதாம் -சீர்தொழிலில் (ஒரு
ங்கிடத்தல்குற்றியில்லாததெய்வப்பிறப்பைத்தருவ
ய்யில்லாமல்மனத்தால்(ஒருவன்) அடங்கிடத்தல்கு
த்தருவதாம்-ஆகியஇம்முன்றும்வஞ்சனையினின்ற
பொருள்களாம்-எ-று.

(அறிவுடையோர் துன்புறுநாட்கள்.)

நந்தின்றியுண்டபகலுந்திருந்திழையார்
லப்புடைபெயராக்கங்குதும்இல்லார்க்கொன்
பாதொழிந்தகன்றகாலையும்-இம்முன்றும்
யேபுரனுடையார்க்கு.

இ-ள்) விருந்தினரில்லாமற்புதிக்கக்கழிந்ததினமும்

ய ஆபரணத்தையுடையபெண்கள் அன்னுபலிக்கக் *கழி
 ாப்பொழுதும் - தரித்திரர்க்கு ஒருபொருளைக் கொடா
 ளாளும்- ஆகிய இம்மூன்றும் அறிவுடையோர்க்குத் துன்
 ய்வனவாய்-எ-று. *கழி-மிருதி. (

(நாகநீதிகாளாதிஹவரீ)

ற்றானையாற்றென்றலைப்பானுமன்பின்றி
 ாற்றார்க்கியைவகரப்பானுங்—கூற்றம்
 ாவுண்மைசிற்தியாதானும்-இம்மூவர்
 யத்துச்சென்றுவிழ்வார்.

(இ-ள்.) (ஒருகாரியம்) செய்யவன்மையில்லாதவனை
 ாச்செய்யென்று சொல்லி வருத்துகின்றவனும் - இரட்டி
 க்கில் அன்பில்லாமல்தனக்கிசைந்த பொருளைக் கொட
 ரிக்கின்றவனும்-இயமன் ஒருதலை உண்மையென்றுக்
 ானும் - ஆகிய இம்மூவரும் நாகத்திற்போய் அழுத்து
 ாதாம்-எ-று. (

(உண்மைப்பொருளை அறிந்தவரீ.) .

ததனையின் சொல்லாக்கொள்வானுடுகய்பெய்
 ாற்றென்று கூழைமதிப்பானும்—ஊறிய
 ப்பதனைக்கட்டியென்றுண்பானும்-இம்மூவர்
 ய்ப்பொருள்கண்டுவாழ்வார்.

இ-ள்) (ஒருவன்) வைதவசவுகளை. இனிய சொல்ல
 ள்ளாகின்றவனும்-தான்பெற்றகடழினைநெய்க்கார்த்த
 ன்றுமதிக்கின்றவனும்-மிருந்தவைப்புடையஉணவை
 மென்றுஉண்ணுகின்றவனும்-ஆகிய இம்மூவரும் மெ
 ழுனின் தன்மையை அறிந்துவாழ்பவராவார்-எ-று. (உ
 டிச்செய்யுளின்கருத்து-(க-வது) உலகத்தைச் செவீத்
 வது) சரீர அபிமானம்விடுதல்-(க-வது) இந்திரியமட
 -வன்றுபொருள் கொள்க.

(இம்மைப்படியனை இழந்தவர்.)

நாதுமாற்றுமிளங்கிளைபுங்காலாது
 விடுதள்ளிச்சொல்லுந்தலைம்கனும்--பொய்தொ
 மனைதேய்க்குமனையாளும்-இம்மூவர்
 மமைக்குறுதியில்லார்.

இ-ள்.) (பிதாவினால்) ஏகாதகாரியத்தையும் செய்க
 ல்வரும்-(முனைவியைப்) பசுதுகாவாதுவைத்துஇகழ்ந்
 ன்றநாயகனும்-பொய்யானசெயல்களைத்தெளித்து (த
 ிக்கின்ற) வீட்டிலுள்ள பொருளை அழிக்கும்மனையா
 ளியஇம்மூவரும்இப்பிறப்பிற்குவேண்டும் உறுதிப்பய
 ம்மைப்பெற்றோர்)இலகாகச்செய்தலுமன்றித்தாமுப
 ர-எ-று.

(மறைத்து வினோதிகள்.)

ள்பொருள்வெஃகிக்குடியலைக்கும்வேந்தனுப்
 பொருள்சொல்லாச்சலமொழிமார்தரும்
 லிருந்தெல்லைகடப்பாளும்--இம்மூவர்
 லேமழையறுக்குங்கோள்.

இ-ள்.) தான்கொன்னுப்பொருளை விரும்பிக்குடிக்களை
 தின்றஅரசனும்-- (உற்றோரோடு) உண்மைப்பொரு
 ள்லாதுபொய்யைச் சொல்லுகின்றமனிதரும் - வீட்டி
 னிருந்து (தனக்குரிய) உண்மைக்கடக்குமனையாள
 ி இம்மூவரும் - வினைநுழைவையெககுறைக்குக்கிசு

(ஒருவகையறியுந்தன் மை.)

ந் தொழுகிக்கண் ணுந் துணைகடுணைகளே
ந் தொழுகிக்கண் ணுஞ்சலவர் சலவோ
தகலின் னுக்கய்வரிவர்முவர்
ந் தக்காற்றோன் னும்பொருள்.

டு-ன்.) (வருவாய்) அடைபட்டுமுக்கிக்கண் ணும் (ஒரு
த்தப்பட்டி) திரியினும் துணைவரவார்க்குத் தத்தாயோ
வகலந் துடக்கினும் மனைவிரமுடையோர் பகைவோ
பிளக்கப்பட்ட கல்லைப்போ லும்கடினமனமுள்ளோர்
தச்செய்யுங்கீழ்மக்களையாவார் - (ஆகிய) இவர்களு
யில் காணப்படுமபொருள்சளாம்-எ-று.

(நுண்ணறிவுடையோர் கொள்கை.)

ணுக்கணிகலங்கண்டு ணுட்டங்காழுற்ற
ன் ணுக்கணிகலந் ணுடைமை—நன் ணும்
மைக்கணிகலங்கல்லி-இம்முன் னுங்
புடையார்கண்ணெயுள்.

டு-ன்.) கண்களுக்கு ஆபரணமாவது தாட்சண்யமு
ளாம்-(தங்கணவரால்) விரும்பப்பட்ட பெண்களுக்கே
வதுவெட்கமுடைமையாம்-வருகின்றமறு பிறப்பி
ணமாவது வித்தையுடைமையாம்- ஆகிய இம்முன்
வகையறிவினையுடையவரிடத்தேதெளவாம்-எ-று. (6)

(பிறநாற்பழிக்கும் எண்ணமுடையோர்)

டன் மனையாள முகுமிருடரக்
யிவிலலான் கதழ்ந் துளையும்—பற்றிய

ணிற்றெறியாதான்யாழ்கேட்டும்-இம்முன் டு
ணிற்றெறியாப்பொருள்.

1-ள்.) அந்தகனுடையமனைவியினது அழகும்-மயக்க
புதுலைக்கற்று. (அதன்பொருளை) அறிதலில்லாத
ந்தசொல்லுகின்றசொல்லும்- வீரும்பப்பட்டஇன
யிற்சியில்லாதவன்வீனையிள்துஞ்சையைக்கேட்ட.
இம்முன்றம்ஆராயுமிடத்து(அம்பாவர்க்கும்)தெளி
பொருள்களாம்-எ-று. ((

(பொறிவில்லாதவர்.)

பயன் னாக்காராச்சார்தலுந்தாம்பயவா
பயன் காய்வின்கட்கூறலும்--பின் பயவாச்
றம்பிறர்மேலுணாத்தலும்-இம்முன் னும்
ற்றெனவில்லாதொழில்.

2-ள்) தனக்குவரும்பயனை ஆராய்ந்து அதற்கு உதவி
வரை அடுத்துவாழ்தலும் - கோபஞ்செய்கின்றவிடத்
3) பயன்படாத நல்லஉறுதிச்சொற்களைச் சொல்லுத
போதுபயன்படினும்) பின்னேபயன்படாதகுற்றங்க
மேற் சொல்லுதலும்-ஆகியஇம்மூவரும்-தெளிவி
விவினையுடையாரதுதொழில்களாம்-எ-று. ((

(ஏவலாளர்நிறுன்மை)

தமறைகாவாததும்பெருமையை [உ
ண்டாதுவிட்டொழிந்தபெண்பாலும்--யாண்
ற்றங்கொண்டாடுஞ்சிறுதொழும்பும்-இம்முன்
றுகளெனப்படுவார்.

இ-ள்.) வேளிப்படுத்தற்கரிய இரகசியத்தைக்காப்பா
பாளனும்-பெருமைக்குணத்தை விரும்பா துவிட்டு
பண்ணும்-எப்போதும் மனவாக் கொண்டு ருக்கின்
லாளனும்-ஆகிய இம்மூவரும் - ஒற்றாளன் து சொ
வராவார்-எ-று. (1

(நன்மாரீகம் துறைவுபடாதவிதம்)
தையெழுத்தின் வரவுணர்ந் துபிற்பாடு
தையுந்தாயும் வழிபட்டு-வந்த
மாமுக்கம் பெருநெறிசேர்தல்-இம்மூன் றும்
நப்பெருநிதூராதவாறு.

இ-ள்.) இளமைப்பருவத்தில்தூவினது அறிவுண்ட
தன்பின்பு அந்நூற்பொருளையறிதவால் தகப்பனையு
புழ்சித்துவந்த ஒழுக்கமுடைமையும்- பெரியோர்த
(அதனாற்)சேர்தலும் ஆகிய இம்மூன் றும்-உயர்வைத்
யை அடைக்காதவிதம்களாம்-எ-று. (1

(கேட்போர்க்கு வருத்தம்விளைவிக்குந் செய்கை
பாட்டியளந்தமையாப்பாடலுந்தட்டித்துப்
சைபுக்குண்பான்பிளிற்றலுந்துச்சிருந்தான்
ருங்கலங்காழுறுதலும்-இம்மூன் றுங்
ள்வியுளின்னாதன.

இ-ள்.) தாளவோசையை அளவுசெய்து(அதற்குத்
)பாட்டிதபாட்டும்-கைஷயத்தட்டிச்சேற்றப்பிச்சை
க்துவாங்கியுண்பவனுடைய ஆவாரிப்பும்- ஒதுக்கு
தவன்(உரியோன்) ஆளுகின்ற பாத்திரங்களை இச்
ஆகிய இம்மூன் றும் கேட்கப்படுபவைகளுள் இனி
னவாம்-எ-று. (1

(இராசதுமாரசேய்கை.)

மயையே நாக்கியளித்தல்கிழமைமயாற்
 ரீருவப்பத்தமுதல்—கேளீராய்த்
 னியசொல்லாவினந்திரட்டல்-இம்முன் றும்
 னற்கிளையான் றெழில்.

பு-ன்.) நெடுங்காலமாகப்பழகிவருந்தொடர்ச்சியை
 (அத்தொடர்ச்சியுடையவரை) காப்பாற்றலும் (உரிமையால்)
 சுற்றத்தார் மகிழும்படி (அவரை) தரு
 (தனக்குட்பாளையச்சூழ) இனியசொல்லாக்கல்
 சேர்த்தலும்- ஆகிய இம்முன்றும் இளவரசனது தெ
 ம்-எ-று.

(நாளுக்குநாளாய்க்துறைவுறுஞ்செல்வம்)

நாளுக்குதவாதான் செல்வமும்பைங்கூழ்
 றவின் கட்போற்றனுழவும்—இனியனாய்க்
 னுண்டுவாழ்வான்குடிமையும்-இம்முன்றும்
 ளளபோலக்கெடும்.

பு-ன்.) சுற்றத்தார்க்கு உதவிதெய்வாதவனது பொரு
 பயினை (தனக்கு) பயன் கொடுக்குமிடத்தில் பாது
 யாதவனுடைய உழவுதொழிலும்-இளமைப்பருவரு
 றுவிருந்தும் மதுவுண்டுவாழ்கின்றவனுடைய குடி
 - ஆகிய இம்முன்றும் நிலநீற்பனப்போலத்தோன்றி
 அழிந்துவிடும்-எ-று.

(துக்கசேன்மங்கள்.)

ப்பிற் பிற் பெரும்பசியும்பா அய்
 ன்கின் பிற் பிண் றெருவும்—புலந்தெரியா

கட்பிறப்பினிரப்பிடும்பை-இம்முன் ஹந்
 கப்பிறப்பாய்விடும்.

(இ-ள்.) பேயினது பிறப்பில் பெரிய பசியால் (வரு
 ம்பையும்) பரயாநின்றமிகுத்தினதுபிறப்பில்அச்சத்
 துன்பமும் - மானிடப்பிறப்பில்அறிவையழங்கச்
 வருமையால்வருத் துன்பமும்-ஆகியஇம்முன்னம் து
 குவதவாகியபிறப்புக்களாய்முடியும்-எ-று. (பா
 ய்கின்றமிகுதம்-சிம்மம்.

(மேன்மைநங்கியமநீநிரியின்தன்மை.)

1.விவர்தம்மையடையவொழுதுதல்
 1.துவதெய்தாமையமுற்காதத்தல்—வைகலும்
 நேற்குமன்னாநிலையறிதல்-இம்முன் ஹம்
 1.தற்பேரமைச்சர்கோள்.

(இ-ள்.) ஐம்பொறியறிவுகளும்தமக்குவசப்பட்டுந்
 லும் - அரிசனுக்குவருவதாகியஆபத்தைவராமல்முன்
 1.துகாதத்தலும்-எப்பேர்தம் புகைமையைமேற்கொ
 1.றஅரசர்களுடையநிலைமையை அறிதலும்-ஆகியஇம்
 1.நீர்த்தியை மேற்கொண்ட பெருமைபொருந்நியமந்
 1.வொள்கைகளாம்-எ-று.

(புத்திரப்பேறுடையாந்வர்.)

பிப்பாயன் ஹக்காநாணிலியுஞ்சான்றோர்முன்
 1.நிற்கொடும்பாடுவொப்பாணு—நன்றின்
 1.த்தவடைக்கலங்கொள்வானும்-இம்முனவர்
 1.மபிழந்துவாழ்வார்.

டு-ன்.) (ஒருவர்க்குச் செய்த) உதவியின்பிரயோசனத்தைப்
யாதவெட்கமில்லாதவனும்-பெரியோர்முன்னேசனை
-த்தொடுக்கொடியசொற்களைச்சொல்லுகின்றவனும்-நற்
பில்லாமல்அடைக்கலமாக (ஒருவர்வைத்தபொருளை) ஆ
-ன்றவனும்-ஆகியஇம்மூவரும் (தமக்குப்பின்) சந்தா
பிழந்துவாழ்கின்றவராவார்-எ-து. (க)

(பிறர்க்குநன்மையைநீதராதுவைகள்.)

'வஞ்சாதாசோடுநட்பும்விருந்தஞ்சும்
வளையையில்தந்திருத்தலுஞ்—சீர்பயவாந்
மையிலாளரயலிருப்பும்-இம்மூன்றும்
மையபயத்தலில.

டு-ன்.) (சனக்குவரும்) வருத்தத்தைஅஞ்சிவாராமற்ப
-ரோடுகொண்டசினமும்-விருந்தினரைக்கண்டு
-ன்றமனைவினயவீட்டிவிலைத்துக்கொண்டுவாழ்தலும்-
பத்தராதருணத்தைபுடையஇவ்வாழ்வார்க்குப்பக்கத்
-த்தலும் - ஆகியஇம்மூன்றும்-ஒருவனுக்கு நன்மை
தவிலல்லாம்-எ-து. (ப)

திரிகடுகம் மூலமும்-உளையும்.

(பதிவிரதையின் அங்கம்.)

விருந்தோம்பலின் நடடாளாம்வைகளும்
புறஞ்செய்தலினீன்றதாய்—தொல்குடியின்
கட்பெறலின் மனைக்கிழத்தி-இம்மூன்றும்
புடையாள் பூண்டகடன்.

இ-ள்.) கல்லவிருந்தினரைப் பாதுகாத்தலால் சிலேயனாம் - இல்லறத்தைக்காப்பாற்றுவதலாற்பெற்றதாபழியுடிக் குப்புதல்வரைப்பெறலால்மனைவியாம் - மூன்றுசெயலும் கற்பினைபுடைய பெண்கள் மேற்றொடமைகளாம்-எ-று.

(தன்புத்தியால்வருந்துகின்றவா.)

ந்சம் அலைகடல்விறன்றோன்றலுமார்வுற்ற
கடலகிலல்லாதவேட்கையுங்—கட்டிய
ய்மிலைகாணவெருளியும்—இம்மூன்றும்
நெய்யின்றும்பொரியுமாறு.

[இ-ள்.) அலைகள் அலைக்கும் கடல்போல (ஆனவிலல்லாது) (தன் மனத்தில்) தோன்றலும் - (அதுபலித்தல்) விட்கிண்கமாட்டாத ஆதையும் (பெரியோரால்) உறுதழுவப்பட்ட (தூலினது) மெய்ப்பொருளைக்காணாத கோபமும்-ஆகிய இம்மூன்றும் தம்மிடத்துப்பிறந்தலை (ஆடுமுதலானவை) தாம்பொரியும்விதம்போல (தலியமூன்றும்) தம்மிடத்துப்பிறந்து தம்மைவேவச்செய்யும்-எ-று (கடு)

... தாமதமாய் முடிவடைந்தது.

(பெருமையைத்தராதவைகள்.)

முருகனையிலலார்களையும்வழிநிற்குஞ்
றளில்லாதான்கைமோதிரமும்—பற்றிய
ல்கோடிவாழுமரசனும்-இம்மூன்றும்
போடுபட்டதில.

1-ன்.) கணவனையல்லாதவளது மாதருதவும்- (த6)
)வழியில்நிற்கின்றகிறுளனையில்லாதவளதுகைய
 .டமோதிரமும்- (தான்)பிடித்தசெங்கோலைக்கொடு
 நடத்திவாழாநின்றமன்னவனும்-ஆகிய இம்மூன்றுப்
 மயோடுபொருந்தியசிறப்பைஉடையன இல்லையாம்.

(பரிகரிக்கப்படாதவை.)

நிற்கும்பெண்ணுமியல்பில்லாதாமும்புஞ்
 சிர்நிற்குஞ்சுற்றமுமாகி- மயிர்நரைப்ப
 தைப்பழவினையாய்த்தின் னும்- இவைமூன்று
 ந்தார்செயக்கிடந்ததில்.

2-ன்.) (தாண்டேர்பித்தால்)தன்னெதிர்நன்றுபேசு
 யாளும் - ஒழுக்கமில்லாதவற்றொழிவுடையவன
 னில்) வைரம்போனதுநிற்கும் சுற்றமுமெனப்பெய
 முற்காலத்துச்செய்துவிட்ட பழவினைப்பயனாய்த் த
 நனாக்கும்-அனவும்வீருத்துகின்றநோயும் - (ஆகிய
 நன்மூன்றிற்கும்மனம்நொந்தவர்செய்யக்கிடந்தபா
 லையாம்-எ-று.

தூரிகம்கம் முன்முடி-உனாயும்.

(நன்மைதேசிநீதவரிடத்துஉள்ளபொருள்தன்.)
 னார்க்கொன் றியுமுடைமையுயிர்வல்லகில்
 னாமையுள்ளுநெறிப்பாடும்-எவ்வுயிர்க்குத்
 புதுவசெய்யாததாய்மையும்-இம்மூன்றும்
 மறியுமார்த்தர்க்குள.

3-ன்.) தரித்தார்க்கு ஒரு பொருளைக்கொடுக்கம்செ
 டமையும் - இவ்வுலகத்தில் (உண்டானபொருள்கள்
 3) நிலைமையைவிசாரித்து அறியும்புரியின்னண்ணே

தலும்-எவ்வகைப்பட்ட உயிர்களுக்கும் துன்பம்பொரு
ரியங்களைச் செய்யாதபரிசுத்தகுணமும் - ஆகிய இப்
தருமதூல்வழியை அறிகின்ற மனிதர்களுக்கு உன்
-எ-று.

(கிடைத்தந்திரவியபொருள்.)

நீநெதொழிலாற்றும்பகடுந்திருந்திய
பரிசைநந்தநீடிருந்தகன் னியு-நொந்து
நிமாறிவந்திருந்தும்-இம்முன் னும்
றுமாறரியபொருள்.

இ-ள்) அரியதொழிசெய்யவல்லகடாவும்- திருந்
பவம்பரிசும்பிடுங்கொலம் (மணியில்லாது) இருந்தகன்
பும்-மனம்நந்தநீடிருந்தகன் னியு-நொந்து
ம்முன்றும். (ஒருவர் பெறுதற்கு அருமையாகியபொருள்
.....

(பிறரால்புகழப்படுந் செல்வமுடை யோர்)

வேடறக்குளந்தொட்டானுநானினால்
தங்ககாசுண்டபார்ப்பானுந்-நீதிசுந்
தல்வதுபார்த்துண்ணுமொருவனும்-இம்முன்
வ்வொனப்படுவார்.

இ-ள்) சோலையைவைத்துத்தருமத்தின்பொருட்டுக்
தத்தோண்டினவனும் - நாவால்வேதங்களைஒதி (அவ
வர்க்கு அறிந்த அந்தணனும் - தியவழியைக்கடந்து ()
கிடைத்ததை (பிறர்முகவியோர்க்கு) பங்கிட்டுஉண்
றஒருவனும்-ஆகிய இம்முன்வரும்செல்வத்தைபுடைய
சொல்லப்படுவார்-எ-று.

(இயாவசாலும்பார்த்துக்கப்படாதவர்.)

புத்தாடையில்தாரநீராட்டும்பெண்டிர்
 ஈடுத்தாண்டவைப்போர்புகலுங் —கொடுத்த
 ன்மைபுடையவார்நல்குரவும்-இம்முன்றும் [
 ணவரியென்கண்.

இ-ள்.) உலிச்செய்தவன் திற்தில்லாதகுரவாரீராடு
 - பெண்டி-ள் (பெருகு தொடுத்தச்சபையின்கண்
 -செய்யப்புகுதலையும்-(பிறர்க்கு)கொடுத்தப்பாதுகா
 ண்தன்மையையுடையவர்துலந்மையையும் - ஆகிய
 ன்றினையுமெனதுகண்கள் பார்க்கத்தருவனவல்லவாம்.

(சத்தேகமில்லாதவை.)

நெஞ்சுடையானைநல்குரவஞ்சும்
 னைநினைப்பானையல்பொருளஞ்சும்
 வையெவ்வுயிருமஞ்சும்-இம்முன்றும்
 வதிறநீர்ந்தபொருள்.

இ-ள்.) (புலன்களின்வழியேசெல்லாது)கிறத்தலையு
 ஈத்தனைவறுமையானது அஞ்சாநிற்கும்(எப்பொழுது
 தனைநினைப்பவனைப்பாவமானதுஅஞ்சாநிற்கும்-(நீ
 ன்காலத்தொழிலுடையோனைவல்லாவுயிர்களும்அஞ்
 ம்(ஆதலால்)இம்முன்றுஅச்சமும்வேறுபாட்டின் நீ
 முள்ஒத்தபொருள்களாம்-எ-று,

(அவாவின்னல்பயனடையாதவர்.)

நதுகொண்டொண்பொருள்செய்வமென்பா
 ர்தொழுகும்பெண்பாலைப்பாசமென்பாணும்
 கடலுமெசல்வாணும்-இம்முன்றும்
 யதுணிந்துவாழ்வார்.

இ-ள்.) (பிறரை) இரந்து (அவரிடம்பிச்சையை) வாங்கிச் செல்வப்பொருளை ஆக்குவேனென்று கருதுகின்றவனிடத்தும்) வியாபித்துச்செல்லுகின்ற வேசையை (தருது) அன்புடையவனென்று கருதுகின்றவனும் - விரிந்திட்டு (பொருளினது இச்சையின்பொருட்டிமீச்சு) (மல்) செல்லுகின்றவனும் - ஆகிய இம்மூவரும் தமக்கு சகாரியங்களைச் செய்யத் துணிந்து வாழ்கின்றவராவாழ்

(பிரயோசனமில்லாதவர்.)

‘லைகின்றது தின்றொழுதுவானும்பெரியவர்
லுங்காற்றான்புல்லும்பேதையும் - இல்லென
கன்பவனைநகுவானும்-இம்மூவர் . [கொ
வங்கடைப்பிடியாதார்.

இ-ள்) கொலைத்தொழிலின்கண்ணே நின்று (ஒருயி
கத்து அநிஹைச்சியை) தின்றிசேவிப்பவனும் (தன்
) பெரியோர்தன்னைத் தழுவுங்காலத்தில்தானும் (அவ
ரை) தழுவுகின்ற அறிவில்லாதவனும் - எனக்கு ஒருபெ
யில்லைகொடுக்கக்கடவாயென்று இரப்பவனைப்பரிசு
பவனும் - ஆகிய இம்மூவரும் - இயாதொருதருமத்தை
தியாகப்பற்றாதவராவார் - ஏ-று. . (6

. . (இயாவரும் விநம்பத்தக்கவை.)

‘என்மைபூண்டான் கட்செல்வமும்உள்ளத்
நர்வுடையானேதியநாலும் - புணர்வின் கட
கதறிபுந்தலைமகனும் - இம்மூன்றும்
தத்தின்றிக்காழ்த்தமரம். . .

இ-ள்.) வரையாதுகொடுத்தந்தன்மையை ஆபணம
 ஸ்டவனிடத்தேகூடியபெருளும் - மனத்தில்அறிவி
 யானகற்றல்வியும்(பிறர்)தன்னைச்சார்ந்தவிடத்தில்
 (சு) செய்யத்தக்ககாரியத்தைஅறிவின்றலைவனும்
 மூன்றும்பொந்தில்லாமல்விரம்பற்றியமரம்போல்

தாமதமாய் முடிவாய் உண்டாய்.

(பாதுநாக்குக் கூடாமையுடையோர்.)

நீதர்வந்தவிருந்துமனம்பிறிதாய்க்
 யெத்திற்குன்றாக்கணிகையும்கூடாது
 நற்றமறுத்துநாக்குஞ்செவகனும்-இம்முன்
 நற்றற்கரியார்புரிந்து.

இ-ள்.) மறைக்காலத்தில்தவருத்தினரும்- (தன்)
 வறுபட்டித்தந்ததன்காரியஞ்செய்தலில் குறைவுபட
 கையும்கூடாதும்கூடாமையில் (அரசனது)சொல்லை
 பேசுகின்றசத்தவீரனும்-ஆகியஇம்மூவரையும் விரு
 த்பார்த்தற்குஅரியவாவார்-எ-று.

(குற்றமற்ற தடிப்பிறப்பினரின் நோக்கை.)

வரைக்கையிகந்துவாழ்தல்நயவரை
 விரிநுருங்கைவிடாநட்டொழுகல்-தெளிவி
 வானவாராமற்காத்தல்-இம்முன்றும்
 மமாசிலார்க்கேயுள

இ-ள்.) சிறுமக்களைக்கைவிட்டுவாழ்தலும்-நீதியுடை
 ர்ப்பாடியிலுள்ளுக்கைவிட்டாமற்சினெகித்துகடத்தலும்

பந்து (தனக்கு) குற்றமானகாரி கீங்கன்வரவோட்டாப
 னாத்தலும்-ஆகிய இம்மூன்றும் - குடிப்பிறப்பிற்குற்

(தவழநீர் சீர்ப்புடை யோர்.)

புடைபுடைமை துணிவாந்தொழிலு*கற்றும்
 புடைபுடைமைவனப்பாகுநீரிமை
 த்தினும்வாயிலுஞ்சொல்லாமை-இம்மூன்று
 க்திற்றருக்கினாகோள்.

உ-ள்.) பரிசுத்தமுடையவனாயிருத்தலும் - (பெரி
 துணியப்பட்ட நற்செய்கைகளை விரிக்கின்ற சத்த
 பவ்னாயிருத்தலும் - தீயசெயல்களை மனத்தால்கண்ண
 வாயாற்பேசாதிருத்தலும்-ஆகிய இம்மூன்றும்அழக
 த்திறைசெருநிர்நிறவர்களுடையகொள்கைகள்
 மல்-விரித்தல்-

(அறிவுடையோர் வகுத்தும்படி சீவிப்பவரி.)

பஞ்சான்வாமும்பசுவமுழிவினாற்
 ண்டவருந்தவம்விட்டானும்—கொண்டிரு
 லஞ்சிவாமுமெருதுமிவர்முவர்
 லுண்டெருஞ்சிற்றுகாரோய்.

உ-ள்.) (உலகம்பழிக்கும்பழியை அஞ்சாமல்நடக்கு
 லப்பவனும்-(செல்வக்கெடுதியால்தான்)மேற்கொ
 பதவத்தைக்கவிட்டவனும்-'தனக்குஉடன்பட்ட
 காரண்டிருந்துசம்பின்விக்கிஅஞ்சிநடக்கின்றஎருது
 னும்-ஆகியஇவ்மூவிரும்.(மக்கள்உண்ணக்கடல்)
 ற்றை) உண்ணாதல்-(அறிவுடையோர் மனதிற
 ம்செய்வனவாய்-எ-து.

(முன்னுக்கு வராதவை.)

றசெய்ப்பான் பெற்றதலைமையுநெஞ்சில்
றயிலான் கொண்டதவமும்—நிறையொழுக்க
ற்றதான் பெற்றவனப்பும்-இம்முன்றும்
றின் கடவேயினிந்து.

9-ள்) முறையறிந்துசெய்யமாட்டாதவன் அடைந்
துவமும்-மனத்தை (புலன்களின்வழியேசெல்லா
ந்துதலை யில்லாதவன்மேற்கொண்டதவமும் - நிறை
த்தினதுஒழுக்கத்தைத்தெளிந்துநடவாதவன் அடை
தம் - ஆகியஇம்முன்றும் - புதரில்விதைத் தவிதை
யன்படாவாம்-எ-று.

... (பேராசையுடையோர்.)

ள்வழங்கிவாழுந்துறைபோற்கணிகையும
கழுகம்பார்க்குநயமிலாச்சூதனும்
கொண்டொண்பொருள்செய்வானும்-இம்மு
சுக்கடலுளாழ்வார்.

9-ள்.) (பலர்க்கும்பொதுவாய்நின்ற தன்னிடத்த
க்கொடுக்கும்) துறைபேரல (தன்னிலவிரும்பியயா
தனதுதோளைக்கொடுத்த (உயிர்) வாழுகின்றதே
வந்நாளும்ருதாமியிடத்தைதப்பார்த்துச்செல்லுகின்
லாத ருதாட்டமுடையவனுமீ - வட்டம்வாங்கிஒன்
ருளைத்தேறிவானும்ஆகியஇம்முறையும்ஆசையாகிய
றில்அமிழ்த்துவார்-எ-று.

(உயர்வுடையோரால் நன்து மறிக்கப்படுபவர்.)

ற்றருட்சான்றானெனப்படுதலெஞ்ஞான் றுந்
ராய்தாருட்டோய்ந்தானெனப்படுதல்.பாய்ந்

ரள்ளாருட்கொள்ளாதகருமைஇம்மூன் [மு
லாவழங்குநெறி. [தும்]

)-ன்.) (நற்குணங்கள்) நிறைந்தவரால் (நற்குணம்
நிறைந்தவனென்று சொல்லப்படுதலும்-எந்நாளுந்ந
ாண்டகலந்தவரால்புக்கொண்டகலந்தவனென்று
ப்படுதலும் (தம்மேல்) பாய்ந்தெழுந்து (தஞ்சொல்
ள்ளாதவரிடத்து (அவர்கள்) ஆங்கீகரியாத்வைக
ல்லாதிருத்தலும் - ஆகியஇம்மூன்றுமன்மையையு
வான்செல்லுகின்றவழிகளாம்-எ-று. (உ

(ஒன்றுலொன்று கேடுவது.)

பின்னொருங்குப்பைநீர்படியினில்லாகும்
பின்கொழுமுனைபொய்வழங்கினில்லாகும்
ப்பமுடையார்மழையனையார்—இம்மூவர்
ப்பநெறி தூராதவாறு

இ-ள்.) உப்பினதுபெரியவியலானது (தன்னிடத்
துபடிந்தால்இல்லாமற்போம்- சினேகத்தினதுசெ
ரம்பமானதுபொய்சொன்னால்இல்லாமற்போம்-நடிவு
யைஉடையவர்மேகத்தினசெய்கைபோல்உபகரிப்பா
பஇம்மூன்று செய்கைகளும் செம்மையையுடைய
தூராமையெக்கா தனங்களாம்-எ-று. (உ
(நிந்திரமுறை-மை.)

புன்குமையாக்குளனும்வயிறாந்

முலைபுண்ணாக்குழலிபுஞ்சேய்மரபிற
விமாண்பில்லாதமார்தரும்—இம்மூவர்
குரவிசேரப்பட்டார்

இ-ள் நீர்வரும்வழி நன்றாக அமைந்திராத்குளமும்)
நநிரம்பத்தாயினதுமுலைப்பாலைஉண்ணாதகுழந்தை
மைப்பருவத்திற்கல்வினதுமாட்சிமைபெருத ம

ஆகிய இம்முதலும் வறுமையால்ச் சேரப்பட்டவராவர்.

புரகங்களுள் மேலாகிய ஏவலாளரின் தன்மை.

ளப்படுமரபிற்கு கலுமுள் பொருளைக் :

ட்டுமறவாதகூர்மையும்முட்டின்று

பொருள்சொல்லுமுணர்ச்சியும்—இம்முன் உ
ரியவொற்றுக்குணம்.

இ-ள்.) (தனதுசெய்கைபகைவரால்) நன்குமதிக்கப்

றாமைபுடையதாதலும்— (அப்பகைவரிடத்து)

ள்ளபொருள்களைக்கேள்விப்பட்டு (பின்) றறவாதகூ

வுடைத்தாதலும் (வாக்குக்கருத்துகளில்லைக்கப்ப

புள்ள பொருள்களைத் தடைபடுத்தலில்லாமல் (தன்

து)சொல்லுகின்றதெளிவுடைத்தாதலும்— ஆகிய இ

ம்—அறிவுடையவேவுகாரனதுகுணங்களாம் எ-று.)

(கேட்டை வினைவித்தும் விதம்)

புப்பொருள்தனை*யாப்பினெகிழ்ந்தொழிதல்

புப்பொருளும்புணைகாதலிற்கைவிடுதல்

பின்யாரீர்மைநீங்கலிவைமுன்றும்

றந்தருஉம்பகை.

இ-ள்.) (உயிர்களிடத்துத்தனக்குள்ளு) அன்பாகிய

லங்கு (ஒருபொருளினசம்பந்தத்தால்) தளர்ந்துநீங்கு

கல்வியாகியபெரிய தெப்பத்தை (மண்-பொன்-பெ

ற்றின்மேலுள்ள) ஆசையாற்கைவிடுதலும்— (ஒரு

துக்கொண்ட) சினேகத்தால்நீதித்தன்மையினின்றும்

லும்ஆகிய இவைமூன்றும்—(மக்களுயிர்க்கு) துன்பஞ்

லாம்—எ-று.

ராப்பு-கிரமம். * /கற்பு-கல்வி.

(அறிவிலாகச்செய்பவை.)

எல்லதுதானஞ்சான்வேண்டலுங்கல்வி
ன்றவினம்புகுவாணும்இருந்து
நிதிசுன்றுளிப்பாணு—இம்மூவா
மூமக்களாகற்பாலார்

இ-ள்.) ஒருயினைக்கொல்லீதற்குத்தான்அஞ்சாநா
ச்செய்யவிரும்புதலும்-கற்றற்பொருட்டு (கல்விப்பு
னை)நீக்கியகூட்டத்திவ்ஃபிரவேசிக்கின்றவனும்-(ஒர
யும்செய்யாது) இருந்துமுன்புள்ளபெரியதிரவியத்
தறையச்செய்பவனும் - ஆகியஇம்மூவரும் - மூட்டர்கள்

(மனத்தின் வலியை நீக்குபவை.)

ரிதன்னைத்தின்னுங்காற்றான்வருந்துமாறும்
ரிவில்பெருங்குற்றுயிருண்னுமாறும்
ராசெல்வமான்பின்றியங்கல்-இவைமூன்றும்
ராயினிலைகல்க்குமாறு.

இ-ள்.) வியாதியானதுதன்னைவருத்தும்போதுதான்
த்துன்புற்றுவருந்துகின்றவிதமும்-தாழ்வில்லாத
(அனைவன்உயினைக்கொண்டுபோகவருத்தாநின்ற வி
விரும்பப்படுகின்றசெல்வமானதுநிலையில்லாமல் நீங்
தும்(ஒருவனுக்குப்பிறவிக்கடற்கு)புணையாயுள்ள
(நிலைமையைக்கலக்குகின்றவிதங்களாம்-எ-து. (உ
யினை-விருப்பம் X மாண்பு-நிலைமை X புனை-தெப்

(மாவிடாரதியும் அஃதாக்காதவர்.)

ருளினை நெஞ்சத்தடைகொடாதானும்
 ருளினை த்துவ்வான் புதைத்து வைப்பானும்
 ந்தின்ன சொல்லகிற்பானும்—இம்மூவர்
 ந்தும்பிறந்திலாதார்.

இ-ள்.) கிருபையை மனத்தில்திறத்துவையாதவ;
 வியத்தைத் (தானும்) அதுபவியாது (பிறர்க்கும்) கொட
 ழில்புபுதைத்து வைக்கின்றவனும் - (தன்னிலை) க
 ற்க்கு) துன்பத்தைத் தரும் சொற்களைச் சொல்லுக
 -ஆகிய இம்மூவரும் மனிதப்பிறப்பிறப்பிறந்திருந்து

(நாகிழ்வுதநாவதம்.)

ற்குச்செய்கபொருளையறநெறி
 ர்தற்குச்செய்கபெருநூலை-யாதும்
 நன்புரிந்து சொல்லுக சொல்லே—இம்மூன் றும்
 நனுகஞ்சேராதவாறு

இ-ள்.) (பிறர்க்கு) கொடுக்கும் பொருட் பத்கிரவியத்
 டக்கடவன் - தருமமார்க்கம் தன்னைத் தேடி அடைதற்
 டு பெரிய நூல்களைக் கற்கக்கடவன் - யாதாயினும்
 ல்லைக்கிருபையை விரும்பிச் சொல்லக்கடவன் - ஆகிய
 றுசெய்கைகளும் - இருண்ட உலகாகிய நாகத்தைச்
 ட்டாதவழிகளும்-எ-று.

(பூததேகமுடையவரின் தபாவம்)

பறுதிக்கட் பொச்சார்துரைத்தலுயிரா
 றுதிக்கண்யாமிழந்தேமென்றன்—மறுவந்து

னுடம்புகள் றுங்காணுதல்-இம்முன் றும்
 ன்னுடம்பிக்குறி.

உ-ள்.) தம்மைப்பெற்ற தாய்தந்தையரிடத்துச் செ
 ன்டிய உதவிகளைமறந்து ஆவனாஇகழ்ந்துபேசுதலு
 ம்மரணம்சுடைந்தவிடத்துஅத்தாய்தந்தையனாநாய்
 மென்றுஇரங்குதலும் - கோயடைந்து தனதுசரி
 யமிடத்து முன்புஅறஞ்செய்திலேமென்றுநாணீத
 பஇம்முன்றும்நிலைபெறாத உடம்புடையவரத.செய்
 ம்எது.*பெறுதிக்கண்-தாய்தந்தையர். *பெரிச்சா
 ரு. *மன்-நிலைமை.

தாய்தந்தையர் முன்பு —

(கோளிறியும் தோன்றதவர்)

அந்நினைத்திதான்ருதவனுமெழுத்தினை
 றன்றுமுனராதுவேழையும்—என்றும்
 ந்துணைகாமுறுவானும்-இம்முவர்
 ந்தும்பிறவாதவர்.

உ-ள்.) (தருமவொழுக்கங்களைப்பெறுதற்குறிய) த
 த்திலேபிறவாதவனும் - இலக்கணநூலைச்சிறிதாயி
 பாதஅறிவில்லாதவனும்-முறைகடந்தசொற்களைவி
 னும் - ஆகியஇம்முவரும்மக்கட்பிறப்பிறப்பிறந்திருந்
 தாதவராவார்-எ-று. *திணை-இடம்.

(நன்மைக்கு இடையூறுபடுத்துபவை)

ஞாயக்கழியுமுலகமுமியாதுந்
 ரியாதுகாக்கும்வெகுள்வும்—பொருளல்ல

தற்பெரிக்கும்விழையும்-இவைமூன்று
நமைவாழுமுயிர்க்கு.

உ-ள்.) (அறிவில்லாதவருக்கு இடமாயிருத்தலால்)
யாக்காய்க்கழிக்கின்றதேசமும்(நன்மைநீமைகளில்)
தான்ருதுபேசுகின்ற கோபிப்பும் - நற்பொருளால்
ளில்ஆசையைஉண்டாக்கும்பேராசையும்-ஆகியஇ
யும் - வரலாற்றின் பழக்கவழிர்க்க வாய்ப்புமையுடைய

(நல்லொழுக்கம் இழக்கின்றவர்)
பிலார்மாட்டுருசைக்கிழமைசெய்வானும்
ண்பாலைக்காப்பிகழும்பேதையும்—பண்பில்
பக்கானசொல்லாடுவா னும்-இம்மூவர்
பக்கங்கடைப்படியாதார்.

இ-ள்.)சினேகஞ்ஞயில்லாதவரிடத்து அன்புரிமை
கின்றவனும்-மனைவியைக்கர்த்தலினின்றும்நீங்கிய
லாதவனும்-குணமில்லாதருற்றமானசொற்களைச்
ன்றவனும்ஆகியஇம்மூவரும் (தமக்குரிய) நல்லொ
ரதெறதியாகப்படியாதவராவார்.எ-று. (4

(அறியாமையினிவின்கீழும் மாங்குடும்)

விவமுங்கத்தின் னும்பகிரோயுமாந்தர்
யிலமுங்கத்தோன் னும்விழைவுஞ்—செயுநர்
வவுகாரோனாவெருள்வும்-இவைமூன்று
வினைநீக்டும்படை.

இ-ள்.) தன் அறிவுசெடும்படி (அதனை) கெடுக்கின்ற
 மனவியாதிக்கும் - மனிதர்கள் (தன்னை) சேர்தல்கெடு
 உட்கொண்டுப் பேராண்மையும் - பதைவருடையகொடியவு
 டுப்பொருதகோபமும் - ஆகிய இவைமூன்றும் (ஒருவன்
 -) நல்லாரும் தந்த அழிக்கின்ற ஆயுதங்களாம்-எ-று. (4

- (மழைபெரியசீரேயும் அதிகாரிகள்)

காடான் குறிப்பறினாள் பெண்டாட்டிகொண்
 வகைசெய்வான் தவசிகொடிதொர் இ
 கைசெய்வான் ரசன்-இவரமுவர்
 யெனப்பெய்யுமழை.

இ-ள்.) கொண்டகணவனுடைய குறிப்பினை அறிந்த
 தவள் மனைவியாவான் - தான்மேற்கொண்ட விரு
 செய்யும் விதிப்படி செய்கின்றவன் தவசியாவான் - த
 க்கிஇதமானவைகளை (உயிர்களுக்குச் செய்கின்றவன்
 வான் இவ்வியல்பினராகியமூவரும் பெய்யென்று சொ
 பெய்யாநிற்கும்-எ-று. (4

(தருமமார்க்கமில்லாதவர்களின் செய்கை)

தூவராணை மறுத்தலுமார்வுற்ற
 சாதநட்பினுட்பொய்வழக்கு—நெஞ்சமர்ந்த
 டையானை துறத்தலும்-இம்மூன்றும்
 டையிலாளர்தொழில்.

இ-ள்.) அரசன்-உபாத்தியாயன்-பிதா-தமையன்-ஆ

- என்று சொல்லப்பட்டஐந்து ரூவர்களுடைய ஆக்ஷேபத்தினால் தட்டையும் - விரும்பப்பட்டவைகளிலிருந்து மீள்கின்றதென்பதும் - தன்மனம் மீட்டப்பட்டதற்குரிய உடைய மனவியை விடுதலும் - உமன்றும் அறத்தின் வகையல்லாதவருடைய தொழுது.

(விதிப்படி பெய்யும் மழைக்கு உதாரம்)

திருமுதல்வர தாவினைத் துறாழ்த்தலும்
நீதினவேந்தன் முறைநெயிரிற்சேர்த்தலும்
நாபாஸ்கொழுநன் வழிச்செலவும் - இம்முன் அகண்மும்மாரிக்கும்கித்து.

பு-ள்.) வேள்வியைவளர்க்கின்றமுதற்குலமாயுள்
நீதருமத்தைச்செய்துவாழுதலும் - பெய்யுகோபந்த
புறச்சென்றிதுவின்வழியிற்சேர்ந்ததலும் - வெ
வள்தன்னாயகன்மனத்தின்வழிகடத்தலும் - ஆயி
செயலும்மாதந்தோரும் பெய்யவேண்டியமுன்றும்
சாணமாம், என்று.

(தேவலோகத்திந்து உரித்தல்லாதவர்).

நாணக்கைவிட்டுவாழ்தலுங்காமுற்ற
பாங்குசெய்தொழுகும்பேதையும் - முட்டி
லவைசெய்யுமலவையும - இம்முன்
லகஞ்சேராதவர்.

இ-ள்) சந்தவனைக்கிவாழ்வோனும் - விரும்பியவை
நித்தபடியேசெய்துநடக்கின்றஅறிவில்லாதவனும்
நாமல் திருநாளைச் செய்கின்ற பேச்சுக்காரனும்.

(அரசர்க்கு வேண்டிய அங்கங்கள்)

நெமைசான் றபடையும் பலர்தொகினும்
துணையும்ஞ்சாவெயிலர னும்—வைத்தமைந்
நினினுலவாவிழுந்தியும்-இம்முன் றும்
நாளும்கேவந்தர்க்குறுப்பு.

பு-ள்) (தன்மேல்) அன்புநிறைந்தசேனையும்—சத்தரு
சேர்ந்தவரினும் எவ்வளவும் பயப்படாத மதில்து
புசெய்யின் (அவ்வளவைக்கு) அகப்படாமல் வைக்க
நிறைந்தசேரியசெல்வமும்-ஆகிய இம்முன்றும் பூ
கின்ற அரசர்க்கு அங்கங்களாம்-எ-று.

திரிக்குகம் மூலமும் உளையும்



பெரியநாயகியம்மை துணை

அருமபதமளையம்.



.வது கவி. தொல்-பழமை-மாண்-பெருமை(உ)தா-
 (க)காழ்-வைரம்(ச) பெற்றம்-பசு-கோடச்-கொள்ளு
 விழைவு-இச்சை (சு) செருக்கு-செல்வம் (எ) உன்
 னான் என்னும் ஓர் பறவை - துஞ்சு - நீத்தினா
 ிது-அரசன்-அடு-கொலை (க) விழு-சிறப்பு (ங) க
 ி-ஒதிவிப்போர் (ஐ) விளி-இராகம்-களி-கள் (ஊ)
 -சினேகம்(ஐ) வடு-குற்றம்-மாண்-பெருமை-யான்
 ம் (ஐச) வற்று-வல்லபம்-செறு-சோபம் (ஐநி) பெ
 க்ருமி-தட்டை-உள்ளீடி-ல்லா ஓர் கோல்-நட்கல்-உ
) கூ-வல்-கேணி (ஐள) பூப்பு-மாசுருது-திலக்கி-த
 ல்பவன் (ஐஅ) ஒருதலை-உறுதி-இன்ன-தன்பம் (ஐ
 இரவு-மறம்-கொலை-தூத்து-மரணம் (ஐஐ) பாசம்-
 மழு-சோம்பல்-கதம்-கோபம் (ஐச) வாயுள்-இலா
 து-போர்-மாட்சி-பெருமை(ஐஉ)பற்று-அகப்பற்றுப்
 -தலை-விலங்கு-அவா-ஆசை-அல்தாவது-பிறன்டு
 கவரநீனத்தல்-தெற்று-தெளிவு வீடு-விடுபடல் (ஐ
 தல்-நீக்குதல் (ஐச) கணிகை-தாசி-தூண்டில்-மீல்
 றுருசி-தேரை - தவளை-காழ்-வைரம்-ஆழ்ச்சி - அழுந்
 து-நரகம் (ஐநி) செருக்கு-அகங்காரம்-அல்குல்-நத
 டி-வளையல் - அறப்புறம்-தருமசத்திரம் - கைத்து-(
 ஐசு) ஒச்சுது-வறுமை-வல்லிதி-உறுதி-ஞாலம்-உ
)பால்-பட்சம்-தூ-பரிசுத்தம்(ஐஅ)கோன்பு-தவம்-(ஐ
 -இடம்-காதல்-ஆசை-தூண்-தூப்பம் (ஐஐ) நச்சு-வ்
 பொச்சாப்பு)மறதி-அழுக்காறு - பொருமை (ஐக) |
 தனவ-சினோட்டம்(ஐக) வீழ்-விழுது-விடல்-ஓ
 (ஐச) அலவலை-பலப்பம் (ஐநி) இயக்கல்-அலை

ஸத-அறிவு-மைமயக்கம் (கக) வினை-உழம் (கௌ) குற
 றவு-உறல்-பொருந்துதல்-சால்பு-தற்குணம் (கஅ) செ
 வீணை-வெல்-இச்சை (கக) புலை-நீசத்தன்மை-க
 லம் (அய) வெகுளி-கோபம் (சக) அலந்தார்-உருந்திடு
 கழகம்-ருது (சக) திப்பியம்-தெய்வம் (சச) உ
 லு (சரு) கரத்தல்-ஒளித்தல்-நிரயம்-நரகம் (சக) உ
 பமை-குதிரையின் ஐவகைகடை-அலோதாவது-மல்ல
 ரகதி-வியாக்கிரகதி-விடபகதி-லாணரகதி-கலி-கடிவா
 வு-கோபம்-பள்ளி-கல்விச்சாலை (சௌ) சில்-மிருதுவு (ச
 ளி-இகழ்ந்து (இய) சலம்-பொய் (இக) சல்லார்-பண
 உ) கண்ணோட்டம்-தாட்சண்யம் (இக) கதழ்-வீர
 ச) காய்வு-கோபம்-தெற்று-தெளிவு (இரு) மறை
 ம்-செற்றம்-வைகம்-தொழும்பு-வவலாளன்-ஒற்று-
 க) விழும்பம்-உயர்வு (இௌ) து-சோறு-துச்ச-ஒது
 டு-கலம்-பாத்திரம் (இஅ) கிழமை-உரிமை (இக) க
 ிர் (கய) புலம் அறிவு (கக) மாறு-பகை (கஉ) எ
 ினை (கச) புறஞ்செய்தல்-காப்பாற்றதல் (கக) க
 ிரம்-கோல்-நீதி (எஉ) அல்பொருள்-பாவம் (எரு) பெ
 றந்து (எக) மாற்றம்-சொல்-புரிந்து - விரும்பி (
 வர்-மூடர் (எக) இல்-மனைவி (அய) தேறு-தெளிவு-த
 ிர் (அக) வாசி-வட்டம் (அக) செப்பம்-நடுவுநிலைமை (அ
 டு-அன்பு-நயம்-நீதி (அக) துயல் அனுபவித்தல் (அ
 டுத்து-இலக்கணம்-ஏழை-அறிவிலான் (கரு) அழு
 டிதல்-செறிவு-சேர்தல்-செறுநர்-பண்கவர் (கக) ஓர் இ
 டு (கஅ) செந்திமுதல்வர் - முதற்குலமாகிய அந்த
 க) பெட்டாங்கு-விரும்பியவைகள் (ஈ) எயிலரண்-
 டாட்டை-உலவு-கெடுத்தல்-நீதி-செல்வம்-உருப்பு-அ